



“至福のひととき”

あなたの街からぐるっと九州

豪華客船 飛鳥IIで巡る

しんきんリレークルーズ

ご旅行
期間

2019年4月20日(土)～4月22日(月)



アズカラウンジ(イメージ)



キャバクラバー(イメージ)



グランドスパ(イメージ)



マリナーズクラブ(イメージ)



飛鳥II

イベント
企画



あなたの笑顔がみたいから——
佐賀信用金庫

あなたの街からぐるっと九州 旅行期間 2019年4月20日(土)～4月22日(月)

豪華客船 飛鳥IIで巡るしんきんリレークルーズ

申込締切日
2018年
9/28(金)

[日程表] 4月20日(土)博多港発▶▶22日(月)鹿児島港着 [2泊3日]

日程	発着・滞在地	予定時刻	交通機関	スケジュール
4月20日(土)	博多港集合	15:00頃	専用バス	★行きはあなたの街から博多港まで専用バスでお送りいたします 博多港にご集合・受付開始 博多港出港 ～豪華客船・飛鳥IIのクルージングをお楽しみください～ ●船内オリエンテーション(船内の過ごし方の説明) ●船内イベント/「飛鳥II」オリジナルプロダクションショーを華やかにくりひろげます (食事 朝 昼 夕) (船中泊)
	博多港発	17:00頃	飛鳥II	
4月21日(日)	別府港着	09:00頃	飛鳥II	●朝食/和食セットメニューとバイキングレストランもご用意 別府港入港 別府・大分地区の観光地・昼食場所へご案内 ※船内でご自由にご滞在いただいても結構です ●船内イベントもご用意しております 別府港出港 (食事 朝 昼 夕) (船中泊)
	別府港発	17:00頃	飛鳥II	
4月22日(月)	鹿児島港着	08:00頃	飛鳥II	●朝食/和食セットメニューとバイキングレストランもご用意 鹿児島港入港 鹿児島地区の観光地・昼食場所へご案内 鹿児島中央駅発 新鳥栖駅着 ★帰りは到着駅からあなたの街まで専用バスでお送りいたします (食事 朝 昼 夕)
	鹿児島中央駅発	15:00～15:30	貸切九州新幹線	
	新鳥栖駅着	16:30～17:00	専用バス	

■催行保証(添乗員同行:満員になり次第締切ります。)■食事条件:(船内滞在中)朝食2回・昼食2回・夕食2回
※ご旅行の出発20日前後に(旅のしおり・飛鳥II専用ガイドブック)お渡しいたします。
※このツアーは隣近畿日本ツーリスト九州の貸切船を使用します。※郵船クルーズ株の企画による割引特典などは対象外となります。

客室タイプ	募集人員	お一人様 ご旅行代金(おとな・子ども同額) 2名1室(パストイレ付ツインルーム)
D パルコニー	40名様 (20室)	189,000円

※基本は2名1室のお申し込みをお願いします。
※客室タイプK(パルコニーなし)お1人様143,000円もご用意。ご希望の方はお問い合わせください。
なお、満室の場合にはお断りする場合がございますのでご了承ください。
※D・Kタイプ以外のお部屋をご希望の方は別途旅行会社へお問い合わせください。

※上記金額には

- 送迎費用(最寄りの本・支店～最寄りの本・支店)
 - 飛鳥IIクルーズ代金
 - クルーズ中の夕食時の飲料代
 - 各寄港地での観光費用・昼食代
- が含まれております。

九州1周コース(4泊5日)、博多～別府1泊2日コース、長崎～博多1泊2日コースもご用意です。

※上記内容の詳細につきましては、旅行会社(裏面)にお問い合わせください。

[クルーズマップ]



贅を尽くした、至福の時へとあなたを誘う。

世界のセレブリティを魅了してやまない、豪華客船クルーズ。洋上のホテルと評される、贅沢な施設と上質なホスピタリティや、船内で繰り広げられる多彩なエンターテインメントと美食家垂涎の洗練された料理の数々。いくつもの旅の軌跡を描いた方々が、今も憧れと敬意をもって選ぶ、日本屈指の豪華客船・飛鳥IIでのクルーズが、あなたを至福の時へと今、誘います。

レストラン&カフェ

フォーシーズン・ダイニングルーム



飛鳥IIのメインレストラン。エレガントな広々とした空間で四季折々の本格的なお料理をお楽しみください。



リドカフェ・リドガーデン
海に面した見晴らしのよいレストラン。朝食、昼食、軽食を、心地よい風に吹かれながら、お召し上がりいただけます。

スポーツ&リラクゼーション

グランドスパ



大海原を眺めながら入浴できる展望露天風呂。サウナやスチームルーム、ジャグジーなど、疲れをいやす施設が充実。

ラウンジ&バー



マリナーズクラブ
英国風インテリアのメインバーです。ウイスキーやオリジナルカクテルをどうぞ。

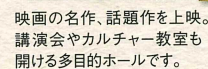
アミューズメント

モンテカルロ



ルーレット、ブラックジャック、スロットマシンなど、本場のカジノさながらの雰囲気。

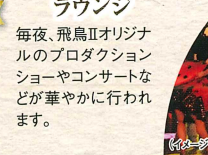
ハリウッドシアター



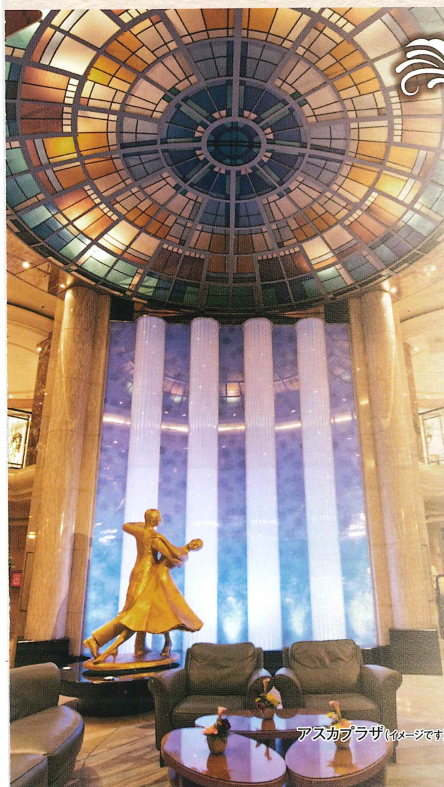
映画の名作、話題作を上映。講演会やカルチャー教室も開ける多目的ホールです。

エンターテインメント

ギャラクシーラウンジ



毎夜、飛鳥IIオリジナルのプロダクションショーやコンサートなどが華やかに行われます。



ごあいさつ



佐賀信用金庫
理事長 杉町 謙吾

平素より佐賀信用金庫をご愛顧いただき誠にありがとうございます。

おかげ様をもちまして、わたしたちも佐賀信用金庫は、来る平成31年度に創立70周年を迎えます。これもひとえにお客様をはじめとして、地域の皆様方のご支援の賜物と厚く感謝いたしております。

協同組織の金融機関である信用金庫は、「相互扶助」を原点に、お客様とともに豊かな地域の未来を創り上げていくことを経営理念として日々の営業活動を行っております。

このたび、九州の信用金庫が地域への熱い思いを一つにして、わが国最大級の客船「飛鳥II」をチャーターし、「ぐるっと九州飛鳥IIしんきんリレクルーズ」を企画いたしており、当金庫も70周年の記念事業の一つとして取り組むことにいたしました。

「飛鳥II」は、日本船ならではの細やかなサービスと充実した施設、多彩なイベントで知られ、洋上のオアシスと呼ばれています。今回は、博多を起点に別府、鹿児島、長崎に寄港し、それぞれの港からも乗船していただきながら、九州の名所を巡るリレクルーズです。豪華な船旅は、きっと皆様にご満足いただけるものと確信しております。

これを機に、信用金庫はさらに地域密着経営に基づき、お客様に愛される金融機関として頑張っております。今後も末永くお引き立てを賜りますようお願い申し上げます。

寄港地観光コース

2日目 大分 観光コース(一例)

A 別府市内方面コース

B 臼杵・佐伯方面コース

C 由布院方面コース

D 宇佐・中津方面コース



別府市の景観(PS4) (12-27)

※上記コースから選択いただけます。
※一部方面が変更になる場合がございます。詳しい内容につきましては、お申込み後、10月以降に別途参加者へご案内いたします。

3日目 鹿児島 観光コース(一例)

A 鹿児島市内方面コース

B 指宿・知覧方面コース

C 霧島方面コース

D 串木野・薩摩川内方面コース



2. 桜島(PS4) (12-27) ©鹿児島市

※上記コースから選択いただけます。
※一部方面が変更になる場合がございます。詳しい内容につきましては、お申込み後、10月以降に別途参加者へご案内いたします。

豪華な船旅で過ごす、上質のひととき。

飛鳥II自慢の客室で、お寛ぎの時間をお楽しみいただけます。

- ◎救命ボートや救命いかだ、乗下船用タラップなど、客船に固有の設備のため一部の客室およびKステートは眺望がさまたげられます。
- ◎Dのお部屋には、バルコニーがつけます。



D バルコニー (バルコニーを含めて/22.9㎡)



K ステート (角窓/18.4㎡)

洋上のデラックスリゾートホテル「飛鳥II」

豪華なお食事、ムーディーな「バー」・「ラウンジ」、スポーツ諸施設、カルチャー、娯楽施設、エンターテインメント、ショッピングプロムナードまで備えています。

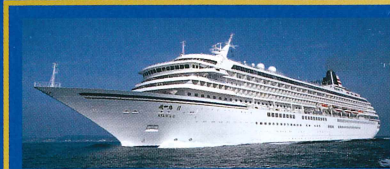
飛鳥II船内諸施設の一例

- | レストラン&カフェ | ラウンジ&バー | エンターテインメント | アミューズメント |
|---|--|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> ■フォーシーズン・ダイニングルーム(メインダイニング) ■リドカフェ・リドガーデン ■ザ・ビストロ ■海彦(別途有料) | <ul style="list-style-type: none"> ■ピスタラウンジ(船首にあるパノラマデッキ) ■バームコート ■マリナーズクラブ ■シガーバー ■ピアノバー | <ul style="list-style-type: none"> ■ギャラクシーラウンジ(本格的なショーが開催されるホール) ■ハリウッドシアター(映画・講演の開催ホール) ■クラブ2100(優雅なダンスホール) | <ul style="list-style-type: none"> ■モンテカルロ(カジノ) ■カードルーム ■マージャンサロン ■和室・遊仙 ■ライブラリー(図書室) ■コンピュータプラザ |

お食事について

- ◎豪華な夕食：1日目はフランス料理を中心としたフルコース、2日目は和食セットメニューをご用意しています。
- 有料にて寿司「海彦」では江戸前寿司もお召し上がりいただけます。お夜食には種類やフルーツなどをお楽しみください。
- ◎朝食・昼食：和食はメインダイニング「フォーシーズン・ダイニングルーム」、和洋食は「リドカフェ・リドガーデン」でお楽しみいただけます。
- ◎ティータイム～夕食前：ラウンジにてケーキや軽食などをお召し上がりいただけます。

詳しくはご出発約1ヶ月前に「旅のしおり」と共に飛鳥II船内の過ごし方、お食事、船内施設等詳細を掲載した「飛鳥II専用クルーズガイドブック(カラー約40頁)」をお送りさせていただきます。



飛鳥II Ship Data

- 船籍 / 日本 ■ 全長 / 241m
- 全幅 / 29.6m ■ 総トン数 / 50,142トン
- 喫水 / 7.8m ■ 航海速度 / 最高21 ノット
- 横揺れ防止装置 / フィン・スタビライザー
- 乗客数 / 872名 ■ 乗組員数 / 約470名
- 客室数 / 436室 (全室海側)

クルーズQ&A

Q.どんな服装で?

日中は自由な服装で過ごし、夕方以降は大人の社交の時間を楽しもうという考え方でドレスコードが定められています。今回のクルーズは1日目「インフォーマル」、2日目「カジュアル」です。ファッションを楽しむ場としてクルーズをお楽しみ下さい。※「インフォーマル」「カジュアル」の服装の目安は右記をご覧ください。

Q.酔いが心配だが?

現在のクルーズ船は、横揺れをコンピューターで制御するフィン・スタビライザーが完備されており、しなやかに揺れない限り大きく揺れる事はありません。また縦揺れについても、船の大型化が波動を吸収して揺れを少なくするので、大型の船になればなるほど、揺れは少なくなります。酔いの防止法として、船内に常備してある酔い防止薬の服用やクルーズ・ドクターを訪ねての相談、水平線など遠くを眺めるのが効果的です。さらにアルコール飲料の力をかりて、目を閉じて安静にするか、眠ってしまうなどの方法もあります。

シーンで魅せる服装のめやす

クルーズ中の服装は昼間はカジュアル、スポーティータイプで十分。夕方から就寝までの夜間はディナーやパーティーなどが開かれドレス・コードが設定されます。ドレス・コードとはフォーマル・セミフォーマル(インフォーマル)・カジュアルの3タイプに分かれています。今回のご旅行は、1日目はインフォーマル、2日目はカジュアルにて設定しております。詳細はご出発前にお渡しする飛鳥II専用ガイドブックをご参照ください。

1日目 インフォーマル

男性: スーツ、ジャケットなどの上着。ネクタイ(アスコットタイ、ループタイ等含む)については着用をお勧めします。※11年夏より、ハイカラーシャツにネクタイなし等、ネクタイの有無についてはお客様によることとなります。
女性: ワンピース、ツーピース、和服など。



2日目 カジュアル

男性: 襟付きのシャツとスラックス。ネクタイは必要ありません。Tシャツ、短パンは不可。
女性: ワンピースやブラウスとスカート、スラックスなど。



お申し込み時の注意事項とご案内

- 6カ月未満のお子様は、乗船できません。
- 15歳未満の方は、保護者同行(同室)が条件となります。
- 15歳以上20歳未満の方は、単独でもご参加できますが、保護者同意書が必要です。
- 妊娠6カ月を過ぎたご婦人はご乗船いただけません。
- 車いすをご使用されるお客様は事前にお申し出ください。原則としてお客様1名様に対して1名の介助いただけるご同伴者様(同室)の乗船をお願いいたします。又、ご同伴者様は車いすご使用のお客様と共に行動していただけます。単独行動はご遠慮ください。
- 電動車いすをご使用の場合、前項のほか使用上の制限事項についての承諾書が必要となります。なお、電動車いすはご使用になれません。
- 体質上(アレルギー)の理由で、食べ物に制限をお持ちのお客様は乗船前に船会社指定の申請書に必要事項をご記入の上、提出をお願いいたします。
- 医療器具をお持ち込みされる場合はお申し込み旅行会社へ予めお申し出ください。
- ご中も(2歳以上12歳以下かつ小学生まで)もおとなと同額となります。
- 2歳未満の幼児は無料ですが、クルーズご予約時に同伴する旨をお申し出ください。食事とベッドはつきません。
- 記載されたスケジュールは、天候その他の事情により変更される場合もございます。
- パンフレット中の写真は全てイメージです。記載の寄港地案内、写真は寄港地観光コースでご参加いただけるものです。

ご旅行条件書(要旨) 詳しい旅行条件を説明した書面をお渡ししていますので、事前に確認の上お申し込みください

- 募集型企画旅行契約**
この企画は、株式会社近畿日本ツーリスト九州(以下「当社」という)が企画・募集し実施する企画旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約を締結することになります。又、契約の内容・条件は、募集広告(パンフレット等)の各コースごとに記載されている条件のほか、下記条件、最終旅行日程表及び当社の「旅行業約款(募集型企画旅行契約の部)」によります。
 - 旅行の申し込み方法**
(1)申込書に所定の事項を記入のうえ、お一人様につき下記の申込金を添えてお申し込みいただけます。お申込金は旅行代金、取消料または違約金のそれぞれ一部として取り扱います。またお客様が旅行の参加に際し、特別な配慮を必要とする場合には、お申し込みのときに申し出ください。可能な範囲内で当社はこれに応じます。
(2)当社は電話、郵便、ファクシミリその他の通信手段によるお申し込みを受け付けます。
お申し込み後10日以内に下記お申し込み金をお支払いください。お申し込み金はおひとり様30,000円(全コース)別紙「振込依頼書」をご利用ください。
 - 契約の成立と契約書面の交付**
(1)募集型企画旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し前項の申込金を受領したときに成立するものとします。
(2)通信契約は前項の規定に関わらず、当社が契約の締結を承諾する旨の通知を発送したときに成立するものとします。ただし、契約締結を承諾する旨をE-mail等の電子承諾通知の方法で通知した場合は、その通知がお客様に到達した時に成立するものとします。
(3)当社は契約の成立後旅行日程、旅行サービスの内容その他の旅行条件及び当社の責任に関する事項を記載した書面(以下「契約書面」といいます)をお渡しいたします。(当パンフレットはこれでご旅行条件書において、契約書面の一部といたします)当社が手配し旅程を管理する業務を負う旅行サービス範囲は、当契約書面に記載いたします。
 - 申込条件**
15歳未満の方のご参加は、父母又は親権者の同行を条件とします。(但し一部のコースを除きます。)15歳以上20歳未満の方のご参加は、父母又は親権者の同意書が必要です。
 - 確定書面(最終日程表)の交付**
当契約書面において旅行日程または重要な運送・宿泊機関の名称が確定されない場合には、利用予定の宿泊機関及び表示上重要な運送機関の名称を限定して列挙した上で、契約書面の交付後、旅行開始日の前日(旅行開始日の8日以前)のお申し込みに関しては旅行開始日までに、これらの確定状況を記載した書面(以下「確定書面」といいます)をお渡しいたします。
 - 旅行代金のお支払い**
旅行代金の残金は平成31年1月15日までに お支払いください。
平成30年11月末日までに請求書をお送りさせていただきます。
旅行代金に含まれるもの
●旅行日程表に明示されたクルーズ代金(クルーズ期間中の船内における食事を含む。ただし寿司「海彦」は別料金)
●旅行日程表に明示された利用交通機関の運賃・料金。
- 添乗員が同行するコースでは、この他に添乗員経費、団体行動に必要な心付を含みます。上記の諸費用は、お客様の都合により、一部利用されなくても払戻しいたしません。(行程に含まれない交通費等の諸費用及び個人的費用は含みません)
- お客様からの旅行契約の解除**
お客様はいつでも次に定める取消料(お一人様につき)をお支払いいただき、旅行契約を解除することができます。この場合、既に収受している旅行代金(あるいは申込金)から所定の取消料を差し引き戻しいたします。申込金のみで取消料がまかなえないときは、その差額を申し受けます。(なお、表でいう取消日とは、お客様が当社及び旅行業法で規定された「委託営業所」(以下「当社」といいます)のそれぞれの営業日、営業時間内に取消する旨をお申し出いただいた時を基準とします。)
- | 旅行開始日の前日から起算して | | | | | | |
|----------------|---------|------------|------------|------------|-----------|------------------------------|
| 取消日 | 1/18 まで | 1/19~ 2/19 | 2/20~ 3/20 | 3/21~ 3/31 | 4/1~ 4/17 | 4/18 4/19 4/20 旅行開始後又は無連絡で参加 |
| 取消料率 | 無料 | 10% | 20% | 30% | 40% | 50% 100% |
- ※キャンペーン変更及び参加者名前変更は上記取消料に準じます。
- 添乗員等**
コース名欄に添乗員同行と表示のあるものは、添乗員が同行します。現地添乗員同行と表示のあるものは現地到着時より現地出発まで同行します。この場合、集合場所まで及び解散場所からの行程については添乗員は同行いたしませんので、お客様が旅行のサービス提供を受けるための手続きはお客様自身で行っていただきます。(集合場所では係員が受付、出発等のご案内をいたします。)
 - 添乗員の業務は原則として8時から20時までといたします。
 - 基準期日**
この旅行条件は、平成30年6月1日現在を基準としています。
- 個人情報の取扱いについて**

(1)当社およびご旅行をお申し込みいただいた受託旅行者(以下「販売店」)は、旅行申込みの際にご提出いただいた個人情報について、お客さまとの連絡や運送・宿泊機関等の手配のためにご利用させていただくほか、当社の旅行契約上の責任、事故時の費用等を担保する保険の手続き上必要な範囲内において当該機関等に提供いたします。
また、旅行先でのお客さまのお買物等の便宜のため、お客さまのお名前および搭乗される航空便等に係る個人情報を、電子的方法等で免税店等の事業者へ提供いたします。
お申込みいただく際には、これらの個人情報の提供についてお客さまに同意いただくものとします。

(2)当社は当社が保有するお客さまの個人情報を商品開発や商品案内など販促促進活動、お客さまへのご連絡や対応のために、当社グループ企業および販売店と共同利用させていただきます。当社グループ企業および販売店が共同利用する個人情報は以下のとおりです。
住所、氏名、電話番号、年齢、生年月日、性別、商品購入履歴、メールアドレス

(3)上記のほか、当社の個人情報の取り扱いに関する方針については、当社の店頭またはホームページでご確認ください。

承認番号 3815-18-06-005

イベント内容のお問い合わせは下記にお願いします。

- | | | |
|----------------------|-----------------------|---------------------|
| 本店(本部) ☎0952(22)2141 | 開成支店 ☎0952(32)5011 | 北川副支店 ☎0952(23)0801 |
| 本店営業部 ☎0952(22)2145 | 高木瀬支店 ☎0952(31)2420 | 早津江支店 ☎0952(45)2151 |
| 神野支店 ☎0952(31)3161 | 佐賀医大前支店 ☎0952(30)0620 | 神埼支店 ☎0952(53)3353 |
| 西支店 ☎0952(25)3165 | 尼寺支店 ☎0952(62)2331 | 鳥栖支店 ☎0942(82)0689 |
| 天祐支店 ☎0952(25)3221 | 大崎支店 ☎0952(26)2431 | |

イベント企画



あなたの笑顔がみたいから
佐賀信用金庫

旅行企画・実施・問い合わせ先

(株)近畿日本ツーリスト九州 福岡支店
〒812-0024 福岡市博多区綱場2番21号福岡MDビルディング8階
しんさん飛鳥IIクルーズ専用電話: **092-686-1581**
FAX: 092-272-4901
営業時間: 月~金 9:00~17:30(土・日・祝日休み)
しんさん飛鳥IIクルーズ専用デスク 担当: 国武・細川・藤村・田中・堤
※休業日と時間外の取消・変更のお申し出には対応できませんので、翌営業日の受付となります。



観光庁長官登録旅行業第1886号 (一社)日本旅行業協会 正会員
総合旅行業取扱管理者 南 泰行

旅行業取扱管理者とは、お客様の旅行を取扱う取引の責任者です。この旅行契約に関し、担当者からの説明にご不明な点があれば、旅行業取扱管理者にご質問ください。